



Esta ficha de datos de seguridad ha sido elaborada de conformidad con los requisitos de: Reglamento (CE) Nº 1907/2006 y Reglamento (CE) Nº 1272/2008

Fecha de publicación Fecha de revisión 31-oct.-2019 Número de Revisión 3

05-feb.-2018

SECCIÓN 1. Identificación de la sustancia o la mezcla y de la sociedad o la empresa

1.1. Identificador del producto

Código de producto E27434

Nombre del producto Organic Descaler

1.2. Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

Uso recomendado Agente de descalcificación

1.3. Datos del proveedor de la ficha de datos de

seguridad

Nombre del proveedor Cafetto

Dirección del proveedor 12 Coglin Street, Brompton SA 5007 Australia

Parkstraat 83 2514JG Den Haag, The Netherlands;

9 Raffles Place, #27-00 Republic Plaza, Singapore 048619

Número de teléfono del proveedor Australia: +61 8 8245 6901

New Zealand: 0800 772 227 USA: 206 462 5212

EU: +44 20 7193 7370 Singapore: 800 616 3122

Correo electrónico del proveedor enquiry@cafetto.com

Para obtener más información, póngase en contacto con.

1.4. Teléfono de emergencia

Teléfono de emergencia No hay información disponible

Teléfono de emergencia §45 - (CE)1272/2008	
Europa	112

>>

Australia	000
ESTADOS UNIDOS	911
Reino Unido	999

SECCIÓN 2. Identificación de los peligros

2.1. Clasificación de la sustancia o de la mezcla

Reglamento (CE) Nº 1272/2008

Lesiones oculares graves o irritación ocular	Categoría 2 - (H319)
--	----------------------

2.2. Elementos de la etiqueta



Palabras de advertencia

¡ATENCIÓN

indicaciones de peligro

H319 - Provoca irritación ocular grave

Consejos de prudencia - UE (§28, 1272/2008)

- P101 Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta
- P102 Mantener fuera del alcance de los niños
- P264 Lavarse la piel concienzudamente tras la manipulación
- P280 Llevar gafas/ máscara de protección
- P305 + P351 + P338 EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Enjuagar con agua cuidadosamente durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto cuando estén presentes y pueda hacerse con facilidad. Proseguir con el lavado
- P337 + P313 Si persiste la irritación ocular: Consultar a un médico
- P501 Eliminar el contenido/el recipiente en una planta de eliminación de residuos autorizada

2.3. Otros peligros

No hay información disponible

SECCIÓN 3. Composición/información sobre los componentes

3.1 Sustancias

No es aplicable.

3.2 MEZCLAS

Nombre químico	Nº CE	Nº CAS	% en peso	Clasificación conforme	Nº Reg. REACH
				al Reglamento (CE) Nº	

>>

				1272/2008 [CLP]	
Citric Acid	201-069-1	77-92-9	10-30%	Eye Irrit. 2 (H319)	01-2119457026-
					42-0020
Tartaric acid	201-766-0	87-69-4	1-10%	Eye Dam. 1 (H318)	sin datos
					disponibles
Alpha olefin sulfonate	-	68439-57-6	<1%	Skin Irrit. 2 (H315) Eye	sin datos
(C14-16)				Irrit. 2 (H319)	disponibles

Texto completo de las frases H y EUH: ver la sección 16

Este producto no contiene sustancias candidatas a ser extremadamente preocupantes a una concentración mayor de 0.1% (Reglamento (CE) nº 1907/2006 (REACH), Artículo 59)

Sección 4. Primeros auxilios

4.1. Descripción de los primeros auxilios

Consejo general Mostrar esta ficha de datos de seguridad al médico de servicio.

INHALACIÓN Transportar a la víctima al exterior. Consultar a un médico inmediatamente si se

producen síntomas.

Contacto con la piel Eliminar inmediatamente lavando con jabón y abundante agua durante al menos

15 minutos. Consultar a un médico si se desarrolla irritación y persiste.

contacto con los ojos Enjuagar inmediatamente con abundante agua, también bajo los párpados,

durante al menos 15 minutos. Mantener el ojo bien abierto durante el enjuague. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. Consultar a

un médico si se desarrolla irritación y persiste. No frotar la zona afectada.

INGESTIÓN Limpiar la boca con agua y beber a continuación abundante agua. Nunca dar

nada por boca a una persona inconsciente. En caso de ingestión. NO provocar el

vómito. Llamar a un médico.

Equipo de protección para el personal de primeros auxilios

Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa. Utilizar ropa de protección

personal (ver la sección 8).

4.2. Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Síntomas Sensación de quemazón.

4.3. Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Nota para el personal médico Tratar los síntomas.

Sección 5. MEDIDAS DE LUCHA CONTRA INCENDIOS

5.1. Medios de extinción

Medios de extinción apropiados Utilizar medidas de extinción adecuadas a las circunstancias locales y al entorno.

Incendio grande PRECAUCIÓN: El uso de agua pulverizada para luchar contra el incendio puede

ser inefectivo.

Medios de extinción no apropiados

No esparcir el material derramado con chorros de agua a alta presión.

5.2. Peligros específicos derivados de la sustancia o de la mezcla

Peligros específicos que presenta el producto químico

La descomposición térmica puede provocar una emisión de gases y vapores irritantes y tóxicos.

5.3. Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

Equipo de protección especial para el personal de lucha contra incendios

El personal de lucha contra incendios debe utilizar un aparato de respiración autónomo y traje de aproximación de protección completa en la lucha contra incendios. Utilizar equipos de protección personal.

Sección 6. Medidas en caso de vertido accidental

6.1. Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Precauciones personales Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa. Asegurar una ventilación

adecuada. Utilizar el equipo de protección individual obligatorio.

OTRA INFORMACIÓN Consultar las medidas de protección que se recogen en las secciones 7 y 8.

Para el personal de emergencia Utilizar las medidas de protección personal recomendadas en la sección 8.

6.2. Precauciones relativas al medio ambiente

Precauciones relativas al medio Prevenir más fugas o vertidos si se puede hacer de forma segura. ambiente

6.3. Métodos y material de contención y de limpieza

Prevenir más fugas o vertidos si se puede hacer de forma segura. Métodos de contención

Métodos de limpieza Contener. Absorber con material absorbente inerte. Recoger y transferir a

contenedores etiquetados de forma apropiada.

6.4. Referencia a otras secciones

Para más información, ver la sección 8. Para más información, ver la sección 13. Referencia a otras secciones

Sección 7: Manipulación y almacenamiento

7.1. Precauciones para una manipulación segura

Recomendaciones para una manipulación sin peligro

Manipular respetando las buenas prácticas de higiene industrial y seguridad. Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa. No comer, beber ni fumar durante su utilización. Quitar las prendas contaminadas y lavarlas antes de volver a usarlas.

Consideraciones generales

sobre higiene

Úsense quantes adecuados y protección para los ojos/la cara. No comer. beber ni fumar durante su utilización. Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa.

7.2. Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Condiciones de almacenamiento Mantener los contenedores perfectamente cerrados en un lugar fresco, seco y bien ventilado. Proteger de la luz del sol. Almacenar en un lugar bien ventilado.

7.3. Usos específicos finales

Medidas de gestión de riesgos La información requerida se recoge en esta ficha de datos de seguridad. (MGR)

SECCIÓN 8. Controles de exposición/protección individual

8.1 Parámetros de control

Límites de exposición

Nombre químico	Eu	Reino Unido	Francia	España	Alemania
Citric Acid	-	-	-	-	TWA: 2 mg/m ³
77-92-9					
Tartaric acid	-	-	-	-	TWA: 2 mg/m ³
87-69-4					
Nombre químico	Austria	Suiza	Polonia	Noruega	Irlanda
Citric Acid	-	STEL: 4 mg/m ³	-	-	-
77-92-9		TWA: 2 mg/m ³			
Tartaric acid	-	STEL: 4 mg/m ³	-	-	-
87-69-4		TWA: 2 mg/m ³			

Nivel sin efecto derivado (DNEL) No hay información disponible

Concentración prevista sin efecto (PNEC) No hay información disponible

8.2 Controles de la exposición

Equipo de protección personal

Protección ocular y de la

cara

Si es probable que se produzcan salpicaduras, utilizar gafas de seguridad con

protectores laterales.

Protección de las manos

Úsense guantes adecuados. Guantes impermeables.

Protección de la piel y el

cuerpo

Úsese indumentaria protectora adecuada. Ropa de manga larga.

Controles de exposición

medioambiental

No hay información disponible.

Sección 9. Propiedades físicas y químicas

9.1. Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Estado físico Líquido aspecto claro

>>

Olor Neutro

color No hay información disponible umbral olfativo No hay información disponible

VALORES Propiedad Comentarios Método

Punto de fusión / congelación

Punto de ebullición / intervalo de

ebullición

punto de inflamación tasa de evaporación inflamabilidad (sólido, gas)

Límite de inflamabilidad con el aire Límite superior de inflamabilidad Límite inferior de inflamabilidad

presión de vapor densidad de vapor Densidad relativa

Solubilidad en el agua solubilidad(es)

Coeficiente de partición:

n-octanol/aqua

Temperatura de autoignición temperatura de descomposición

Viscosidad cinemática viscosidad

2.1-2.4 sin datos disponibles Ninguno conocido

sin datos disponibles Ninguno conocido

sin datos disponibles Ninguno conocido sin datos disponibles Ninguno conocido sin datos disponibles Ninguno conocido Ninguno conocido

sin datos disponibles sin datos disponibles sin datos disponibles sin datos disponibles

1.13 Soluble en agua sin datos disponibles

No information available

sin datos disponibles sin datos disponibles sin datos disponibles sin datos disponibles Ninguno conocido Ninguno conocido

Ninguno conocido

Ninguno conocido Ninguno conocido Ninguno conocido Ninguno conocido

9.2. Otros datos

punto de reblandecimiento peso molecular Contenido (%) COV Densidad de líquido **Densidad aparente** tamaño de partícula distribución de tamaños de partícula

No hay información disponible No hay información disponible

Sección 10. Estabilidad y reactividad

10.1. Reactividad

sin datos disponibles.

10.2. Estabilidad química

Estable en condiciones normales.

Datos de explosión

Sensibilidad a impactos mecánicos Sensibilidad a descargas estáticas

Ninguno/a. Ninguno/a.

10.3. Posibilidad de reacciones peligrosas

Posibilidad de reacciones

Ninguno durante un proceso normal.

peligrosas

polimerización peligrosaNo se produce ninguna polimerización peligrosa.

10.4. Condiciones que deben evitarse

Ninguno conocido.

10.5. Materiales incompatibles

Ácidos fuertes, Bases fuertes, Agentes oxidantes fuertes.

10.6. Productos de descomposición peligrosos

Óxidos de carbono.

Sección 11. Información toxicológica

11.1. Información sobre los efectos toxicológicos

Información sobre posibles vías de exposición

Información del producto

INHALACIÓNNo hay disponibles datos de ensayo específicos sobre la sustancia o la mezcla.

Puede provocar irritación del tracto respiratorio.

contacto con los ojos No hay disponibles datos de ensayo específicos sobre la sustancia o la mezcla.

Irrita los ojos. (basada en los componentes). Provoca irritación ocular grave.

Contacto con la piel No hay disponibles datos de ensayo específicos sobre la sustancia o la mezcla.

PROVOCA IRRITACIÓN CUTÁNEA. (basada en los componentes).

INGESTIÓNNo hay disponibles datos de ensayo específicos sobre la sustancia o la mezcla.

La ingestión puede causar irritación gastrointestinal, náuseas, vómitos y diarrea.

Información sobre los efectos toxicológicos

Síntomas Enrojecimiento. Puede provocar enrojecimiento y lagrimeo de los ojos.

Medidas numéricas de toxicidad

Toxicidad aguda

Los siguientes valores se han calculado basándose en el capítulo 3.1 del documento de GHS

ETAmezcia (oral) 15,030.00 mg/kg

Toxicidad aguda desconocida

24.46236 % de la mezcla consiste en uno o varios componentes de toxicidad desconocida

4.50268 % de la mezcla consiste en uno o varios componentes de toxicidad aguda desconocida por vía oral 24.46236 % de la mezcla consiste en uno o varios componentes de toxicidad aguda desconocida por vía cutánea 24.46236 % de la mezcla consiste en uno o varios componentes de toxicidad aguda desconocida por inhalación (gas)

24.46236 % de la mezcla consiste en uno o varios componentes de toxicidad aguda desconocida por inhalación (vapor)

24.46236 % de la mezcla consiste en uno o varios componentes de toxicidad aguda desconocida por inhalación

>>

(polvo/niebla)

Información sobre los componentes

Nombre químico	DL50 oral	DL50 cutánea	CL50 por inhalación
Citric Acid	= 3000 mg/kg (Rat) = 3	> 2000 mg/kg (Rat)	-
	g/kg (Rat)		
Alpha olefin sulfonate	= 2220 mg/kg (Rat)	> 740 mg/kg (Rabbit)	-
(C14-16)		_ ,	

Efectos retardados e inmediatos, así como efectos crónicos producidos por una exposición a corto y largo plazo

Corrosión o irritación cutáneas Clasificación basada en los datos disponibles para los componentes. Irrita la piel.

Lesiones oculares graves o irritación ocular

Clasificación basada en los datos disponibles para los componentes. Irrita los

sensibilización respiratoria o

cutánea

No hay información disponible.

Mutagenicidad en células

germinales

No hay información disponible.

carcinogenicidad

No hay información disponible.

toxicidad para la reproducción

No hay información disponible.

STOT - exposición única

No hay información disponible.

STOT - exposición repetida

No hay información disponible.

Peligro por aspiración

No hay información disponible.

Sección 12. Información ecológica

12.1. Toxicidad

ecotoxicidad

Nombre químico	Toxicidad para las	Toxicidad para los	Toxicidad en	Daphnia magna (pulga
	algas	peces	microorganismos	de agua)
Citric Acid	-	96h LC50: = 1516	=	72h EC50: = 120 mg/L
		mg/L (Lepomis		
		macrochirus)		
Tartaric acid	-	96h LC50: > 100 mg/L	-	-
		(Danio rerio)		
Alpha olefin sulfonate	-	96h I C50: 1.0 - 10.0	_	_

Organic Descaler

(C14-16)	mg/L (Brachydanio rerio) 96h LC50: =	
	12.2 mg/L	
	(Brachydanio rerio)	

12.2. Persistencia y degradabilidad

Persistencia y degradabilidad No hay información disponible.

12.3. Potencial de bioacumulación

Bioacumulación

Nombre químico	log Pow
Citric Acid	-1.72

12.4. Movilidad en el suelo

Movilidad en el suelo No hay información disponible.

12.5. Resultados de la valoración PBT y mPmB

Evaluación PBT y mPmB No hay información disponible.

Nombre químico	Evaluación PBT y mPmB
Citric Acid	La sustancia no es PBT / mPmB
Tartaric acid	La sustancia no es PBT / mPmB
Alpha olefin sulfonate (C14-16)	La sustancia no es PBT / mPmB

12.6. Otros efectos adversos

Otros efectos adversos No hay información disponible.

Sección 13. Consideraciones relativas a la eliminación

13.1. Métodos para el tratamiento de residuos

Restos de residuos/productos

Eliminar de conformidad con las normativas locales. Evacuar los desechos de

conformidad con la legislación medioambiental vigente.

Embalaje contaminado No hay información disponible.

Sección 14. Información relativa al transporte

IMDG/IMONO ESTÁ REGULADO14.1 Nº ONUNO ESTÁ REGULADO14.2 Designación oficial deNO ESTÁ REGULADO

transporte

>>

sin usar

AUE 1200 264 AUD NZ 0000 772 227 INCA 206 462 5212 66 000 616 2122 EL LAG 20 720 270 International (61 9 2245 6001 many enfants on annulus defauts on

NO ESTÁ REGULADO 14.3 Clase de peligro NO ESTÁ REGULADO 14.4 Grupo de embalaje

14.5 Contaminante marino No es aplicable 14.6 Disposiciones particulares Ninguno/a

14.7 Transporte a granel con No hay información disponible

arregio al anexo II del Convenio MARPOL y del Código IBC

NO ESTÁ REGULADO RID 14.1 Nº ONU NO ESTÁ REGULADO 14.2 Designación oficial de NO ESTÁ REGULADO

transporte

14.3 Clase de peligro NO ESTÁ REGULADO NO ESTÁ REGULADO 14.4 Grupo de embalaje

14.5 Peligro para el medio No es aplicable

ambiente

14.6 Disposiciones particulares Ninguno/a

NO ESTÁ REGULADO ADR NO ESTÁ REGULADO 14.1 Nº ONU 14.2 Designación oficial de NO ESTÁ REGULADO

transporte

NO ESTÁ REGULADO 14.3 Clase de peligro 14.4 Grupo de embalaje NO ESTÁ REGULADO 14.5 Peligro para el medio No es aplicable

ambiente

14.6 Disposiciones particulares Ninguno/a

NO ESTÁ REGULADO IATA 14.1 Nº ONU NO ESTÁ REGULADO 14.2 Designación oficial de NON REGULATED

transporte

14.3 Clase de peligro NO ESTÁ REGULADO NO ESTÁ REGULADO 14.4 Grupo de embalaje No es aplicable

14.5 Peligro para el medio

ambiente 14.6 Disposiciones particulares Ninguno/a

Sección 15. Información reglamentaria

15.1. Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla

Unión Europea

Tome nota de la Directiva 98/24/CE relativa a la protección de la salud y la seguridad de los trabajadores contra los riesgos relacionados con los agentes guímicos durante el trabajo.

Autorizaciones y/o restricciones de uso:

Este producto no contiene sustancias sujetas a autorización (Reglamento (CE) nº 1907/2006 (REACH), Anexo XIV). Este producto no contiene sustancias sujetas a restricción (Reglamento (CE) nº 1907/2006 (REACH), Anexo XVII).

Contaminantes orgánicos persistentes

No es aplicable.

Reglamento (CE) 1005/2009 sobre las sustancias que agotan el ozono (SAO)

No es aplicable.

15.2. Evaluación de la seguridad química

No hay información disponible.

Additional Regulatory Information:

In accordance with European Regulation (EC) No 648/2004, this product contains: Anionic Surfactants 1-10%, This SDS complies with legislative requirements in Australia, including Safe Work Australia guidelines, Australian Dangerous Goods Code and the criteria for the Globally Harmonised System (GHS) of Classification and Labelling of Chemicals

Sección 16: Otra información

Clave o leyenda de abreviaturas y acrónimos utilizados en la ficha de datos de seguridad

Texto completo de las indicaciones H mencionadas en las secciones 2 y 3

H314 - Provoca quemaduras graves en la piel y lesiones oculares graves

Leyenda

SEP: Sustancias extremadamente preocupantes para su autorización:

SECCIÓN 8. Controles de exposición/protección individual

TWA TWA (promedio ponderado en el tiempo) STEL STEL (Límite de exposición a corto plazo, Short Term Exposure Limit)

Techo Valor límite máximo - Designación de la piel

Bibliografía fundamental y fuentes de datos

www.ChemADVISOR.com/

Fecha de publicación 05-feb.-2018

Fecha de revisión 31-oct.-2019

Esta ficha de datos de seguridad cumple los requisitos de: Reglamento (CE) Nº 1907/2006.

Descargo de responsabilidad

La información facilitada en esta Ficha de Datos de Seguridad es correcta, a nuestro leal saber y entender, en la fecha de su publicación. Dicha información está concebida únicamente como guía para la seguridad en la manipulación, el uso, el procesamiento, el almacenamiento, el transporte, la eliminación y la liberación, no debiendo tomarse como garantía o especificación de calidades. La información se refiere únicamente al material específico mencionado y puede no ser válida para tal material usado en combinación con cualesquiera otros materiales o en cualquier proceso salvo que se especifique expresamente en el texto.

Fin de la ficha de datos de seguridad